

ВСЕМИРНАЯ ТУРИСТСКАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ  
**ИСПОЛНИТЕЛЬНЫЙ  
СОВЕТ**



CE/85/5 e) Add.1  
Мадрид, апрель 2009 года  
Оригинал: испанский

Восемьдесят пятая сессия  
Бамако, Мали, 7 и 8 мая 2009 года  
Пункт 5 е) предварительной повестки дня

**АДМИНИСТРАТИВНЫЕ, ФИНАНСОВЫЕ И УСТАВНЫЕ ВОПРОСЫ**

**е) Применение статьи 34 Устава и  
параграфа 13 Финансовых правил,  
прилагаемых к Уставу**

**Добавление 1**

**Примечание Генерального секретаря**

В прилагаемом документе Генеральный секретарь направляет Исполнительному совету информацию, дополняющую информацию, содержащуюся в его докладе CE/85/5 е).

## АДМИНИСТРАТИВНЫЕ, ФИНАНСОВЫЕ И УСТАВНЫЕ ВОПРОСЫ

### е) Применение статьи 34 Устава и параграфа 13 Финансовых правил, прилагаемых к Уставу

#### Добавление 1

1. По состоянию на 15 февраля 2009 года положения статьи 34 Устава и/или параграфа 13 Финансовых правил, прилагаемых к Уставу, тексты которых приводятся в Приложении к настоящему документу, применяются в отношении 23 нижеперечисленных членов.

FULL MEMBERS  MEMBRES EFFECTIFS  MIEMBROS EFECTIVOS ДЕЙСТВИТЕЛЬНЫЕ ЧЛЕНЫ	PARAGR. 13  PÁRRAFO 13  ПАРАГР. 13	ART. 34  СТ. 34	ARREAR CONTRIBUTIONS ARRIÉRÉS DE CONTRIBUTIONS CONTRIBUCIONES ATRASADAS/ ЗАДОЛЖЕННОСТИ ПО ВЗНОСАМ		
			YEARS/ ANNÉES/ AÑOS/ГОДЫ	TOTAL YEARS/ ANNÉES AÑOS/ ВСЕГО ЛЕТ	ВСЕГО EUR/EBRO
AFGHANISTAN / AFGANISTAN/ AFGANISTÁN/АФГАНИСТАН	X	X	81-87, 89-08	27	628.433,77
BAHRAIN / BAHREIN / BAHREIN/БАХРЕЙН	X	X	77-84,02	9	311.042,35
BURUNDI/БУРУНДИ	X	X	77-07	31	702.974,96
CAPE VERDE / CAP VERT / CABO VERDE/КАБО-ВЕРДЕ	X	X	02-08	7	125.966,00
CENTRAL AFRICAN REPUBLIC/ RÉPUBLIQUE CENTRAFRICAINE/ ЦЕНТРАЛЬНОАФ. РЕСПУБЛИКА	X		06-08	3	53.076,00
CONGO/КОНГО	X	X	87-00 02-08	21	506.040,66
CÔTE D'IVOIRE/ КОТ д'ИВУАР	X	X	04-08	5	136.419,00
CHAD / TCHAD/ЧАД	X		07-08	2	73.496,00
DJIBOUTI/ДЖИБУТИ	X	X	03-08	6	123.064,00
GABON / GABÓN/ГАБОН	X		05-07	3	136.549,00
GUINEA / GUINÉE /ГВИНЕЯ	X	X	95-08	7	155.715,75
GUINEA BISSAU / GUINÉE-BISSAU/ ГВИНЕЯ-БИССАУ	X	X	92-96,99-08	15	299.264,55
KYRGYZSTAN / KIRGHIZISTAN / KIRGUISTÁN/КИРГИЗСТАН	X	X	95-08	14	340.704,49
LEBANON / LIBAN / LIBANO/ЛИВАН	X		07-08	2	119.499,00
LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA / JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE / ЛИВИЙСКАЯ АРАБСКАЯ ДЖАМАХИРИЯ	X	X	04-06,08	4	319.167,00
MALAWI/МАЛАВИ	X	X	00,02,04-08	7	149.856,24
SAO TOME AND PRINCIPE / SAO TOME ET PRINCIPE/ САН-ТОМЕ И ПРИНИСИПЕ	X	X	86-08	23	480.795,65
SIERRA LEONE / SIERRA LEONA/СЬЕРРА-ЛЕОНЕ	X	X	79-00,03-08	28	603.132,39
SUDAN / SOUDAN/SUDÁN/СУДАН	X	X	83-86,89-03 06-08	22	468.683,92
TURKMENISTAN / TURKMÉNISTAN / TURKMENISTÁN/ТУРКМЕНИСТАН	X	X	95-98,00-08	13	384.822,40
UGANDA / OUGANDA/УГАНДА	X	X	95-00, 02-04	9	171.879,76
UNITED REPUBLIC OF TANZANIA / RÉPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE/ ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСП. ТАНЗАНИЯ	X		06-08	3	68.910,14
ZIMBABWE/ЗИМБАБВЕ	X	X	01-08	8	198.605,01
<b>ВСЕГО:</b>					<b>6.558.098,04</b>

2. Генеральный секретарь информирует Исполнительный совет, что Конго представила на утверждение план выплат в погашение своих задолженностей в течение тридцати лет.

**ЧЛЕНЫ, В ОТНОШЕНИИ КОТОРЫХ ВРЕМЕННО ПРИОСТАНОВЛЕНО ПРИМЕНЕНИЕ  
ПОЛОЖЕНИЙ ПАРАГРАФА 13 (РЕЗОЛЮЦИЯ 523 (XVII))**  
Соблюдение условий, установленных Генеральной ассамблей  
По состоянию на 31 марта 2009 года

ДЕЙСТВИТЕЛЬНЫЕ ЧЛЕНЫ:	План погашения задолженностей			УСЛОВИЯ, УСТАНОВЛЕННЫЕ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ		
		Уплата за год, когда ГА утвердила план	Строгое соблюдение согласованного плана выплат	Произведенный платеж		
				Взнос за год	Годовая I квота долгов	
БОЛИВИЯ	за 10 лет начиная с 2008	2007	ДА	2008-2009	ДА	ДА
БУРКИНА-ФАСО	за 6 лет начиная с 2006	2006	ДА	2006-2008 2009	ДА НЕТ	ДА НЕТ
КАМБОДЖА	за 30 лет начиная с 2006	2006	ДА	2006-2009	ДА	ДА
ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА КОНГО	за 25 лет начиная с 2005	2007	ДА	2008-2009	НЕТ	НЕТ
САЛЬВАДОР	за 10 лет начиная с 1999	1997	ДА	1998-2008 2009	ДА НЕТ	ДА НЕТ
ГАМБИЯ	за 16 лет начиная с 2007	2007	ДА	2008-2009	НЕТ	НЕТ
ИРАК (1)	--	--	--	--	--	--
ЛАОССКАЯ НДР	за 25 лет начиная с 2005	2005	ДА	2005-2007 2008 2009	ДА ДА НЕТ	ДА НЕТ НЕТ
МАЛИ	за 21 год начиная с 2002	2001	ДА	2001-2007 2008 2009	ДА ЧАСТ. НЕТ	ДА НЕТ НЕТ
МАВРИТАНИЯ	за 30 лет начиная с 2008	2007	ДА	2008 2009	ДА НЕТ	ДА НЕТ
МОНГОЛИЯ	за 25 лет начиная с 2005	2005	ДА	2005-2007 2008-2009	ДА НЕТ	ДА НЕТ
НИКАРАГУА	за 20 лет начиная с 2004	2004	ДА	2004-2007 2008-2009	ДА НЕТ	ДА НЕТ
НИГЕР	за 10 лет начиная с 2008	2007	НЕТ	2008 2009	ЧАСТ. НЕТ	ДА НЕТ
ПЕРУ	за 15 лет начиная с 2005	2005	ДА	2005-2007 2008 2009	ДА ДА НЕТ	ДА ЧАСТ. НЕТ
ТОГО	за 10 лет начиная с 2009	2009	ЧАСТ.	2009	ЧАСТ.	ДА
УРУГВАЙ	за 15 лет начиная с 2007	2007	ДА	2007-2008 2009	ДА НЕТ	ДА НЕТ
ЙЕМЕН (2)	за 13 лет начиная с 2001	1999	ДА	2000-2008 2009	ДА ДА	ДА ЧАСТ.

**ПРИМЕЧАНИЯ:**

- (1) **Ирак:** Благодаря двухлетнему периоду отсрочки, предоставленному 17-й сессией Генеральной ассамблеи
- (2) **Йемен:** Министр туризма Йемена Е.П. г-н Набиль Хасан Аль Факир в своем письме от 13 мая 2006 года подтвердил, что, после подписания текущего плана платежей, будут приняты необходимые меры для согласования нового плана выплаты, включающего взносы за 1979-1989 гг., оставшиеся от бывшей Народной Республики Йемен.